

2016 · BAND 109 · HEFT 1

BYZANTINISCHE ZEITSCHRIFT

HERAUSGEBER

Albrecht Berger, München

WISSENSCHAFTLICHER BEIRAT

Panagiotis Agapitos, Nicosia

Bernard Flusin, Paris

Geoffrey Greatrex, Ottawa

John Haldon, Princeton

Paul Magdalino, Istanbul

Ingela Nilsson, Uppsala

Juan Signes Codoñer, Valladolid

Claudia Sode, Köln

Vlada Stanković, Belgrad

Vasiliki Tsamakda, Mainz

Ioannis Vassis, Thessaloniki

Niccolò Zorzi, Padova

DE GRUYTER

ISSN 0007-7704 · e-ISSN 1864-449X

Alle Informationen zur Zeitschrift wie Hinweise für Autoren, Open Access, Bezugsbedingungen und Bestellformulare sind online zu finden unter www.degruyter.com/bz

HERAUSGEBER Albrecht Berger

REDAKTION Mareike Hubel, Maximilian de Molière, Institut für Byzantinistik, Universität München, Geschwister-Scholl-Platz 1, D-80539 München,
Telefon +49 (0) 89 2180 – 2390, Fax +49 (0) 89 2180 – 16520,
E-Mail: BZ-Redaktion@lrz.uni-muenchen.de

Alle Manuskripte und Korrekturen bitten wir an die Redaktion zu senden, auch Rezensionsexemplare sowie Sonderdrucke entlegener Publikationen zur Aufnahme in Abt. III. Unverlangt eingegangene Druckschriften werden in der Regel nicht zurückgeschickt.

JOURNAL MANAGER Claudia Hill, De Gruyter, Genthiner Straße 13, 10785 Berlin, Germany,
Tel.: +49 (0)30 260 05 – 172, Fax: +49 (0)30 260 05 – 250, E-Mail: claudia.hill@degruyter.com

ANZEIGENVERANTWORTLICHER Heiko Schulze, De Gruyter, Genthiner Straße 13, 10785 Berlin, Germany. Tel.: +49 (0)30 260 05-358, Fax: +49 (0) 30 260 05-264 E-Mail: anzeigen@degruyter.com

© 2016 Walter de Gruyter GmbH, Berlin/Boston

DRUCK PRINTING Franz X. Stückle Druck und Verlag e.K., Ettenheim
Printed in Germany



Offenlegung der Inhaber und Beteiligungsverhältnisse gem. § 7a Abs. 1 Ziff. 1, Abs. 2 Ziff. 3 des Berliner Pressegesetzes: Die Gesellschafter der Walter de Gruyter GmbH sind: Clara Cram Stiftung, Berlin; Cram, Gisela, Rentnerin, Berlin; Cram, Dr. Georg-Martin, Unternehmens-Systemberater, Stadtbergen; Cram, Maike, Berlin; Cram, Jens, Mannheim; Cram-Heydrich, Ingrid, Betriebsleiterin, Tuxpan / Michoacan (Mexiko); Cram-Heydrich, Sabina, Mexico, DF (Mexiko); Cram, Silke, Wissenschaftlerin, Mexico DF (Mexiko); Cram, Björn, Aachen; Cram, Ella Anita, Rentnerin, Berlin; Cram, Berit, Greifswald; Cram-Gomez, Susanne, Mexico DF (Mexiko); Cram-Heydrich, Walter, Mexico DF (Mexiko); Cram-Heydrich, Kurt, Angestellter, Mexico DF (Mexiko); Duvenbeck, Brigitta, Oberstudienrätin i.R., Bad Homburg; Gädeke, Gudula, M.A., Atemtherapeutin/Lehrerin, Tübingen; Gädeke, Martin, Einzelunternehmer, Würzburg; Lubasch, Dr. Annette, Ärztin, Berlin; Schütz, Dr. Christa, Ärztin, Mannheim; Schütz, Sonja, Berlin; Schütz, Juliane, Berlin; Schütz, Antje, Berlin; Schütz, Valentin, Berlin; Seils, Dorothee, Apothekerin, Stuttgart; Seils, Gabriele, Journalistin, Berlin; Seils, Dr. Clara-Eugenie, Oberstudienrätin i.R., Reppenstedt; Seils, Christoph, Journalist, Berlin; Siebert, John-Walter, Pfarrer, Oberstenfeld; Walter de Gruyter Stiftung, Berlin.

Inhalt des ersten Halbjahresheftes

Siglenverzeichnis — V

I. ABTEILUNG

Johann DIETHART und Werner VOIGT
Zwei Neulesungen auf PSI IV 290 — 1

Lale DOĞER und Eda ARMAĞAN
Erste Ergebnisse der archäologischen Untersuchungen des byzantinischen Aigai (Aiolis) — 9

Andreas GKOUTZIOUKOSTAS
Returning to the krites tou stratopedou: previous and recent considerations — 33

Marina LOUKAKI
Σχολαστικός. Remarques sur le sens du terme à Byzance (IVe–XVe siècles) — 41

Ángel NARRO
The influence of the Greek novel on the Life and Miracles of Saint Thecla — 73

Galit NOGA-BANAI and Eliezer STERN
A steatite icon of a female saint recently found in Acre — 97

Heinz OHME
Der lange Widerstand gegen eine offizielle Heiligenverehrung des Maximus Homologetes († 662) im byzantinischen Reich — 109

Stefano RAPISARDA e Agata CALCAGNO
Il Manoscritto Plut. 86.14 della Biblioteca Medicea Laurenziana di Firenze — 151

Foteini SPINGOU
John IX Patriarch of Jerusalem in exile. A holy man from Mar Saba to St Diomedes/New Zion — 179

Ran VAN ROOY

Teaching Greek grammar in 11th-century Constantinople: Michael Psellus on the Greek ‘dialects’ — 207

II. ABTEILUNG

Börje BYDÉN / Katerina IERODIAKONOY (eds.). The many faces of Byzantine philosophy, *besprochen von Raffaele Guerra* — **223**

Raúl ESTANGÜI GÓMEZ. Byzance face aux Ottomans, *besprochen von Klaus-Peter Matschke* — **228**

Mark Joseph JOHNSON. The Byzantine churches of Sardinia, *besprochen von Michael Altripp* — **243**

Nestor KAVVADAS. Isaak von Ninive und seine Kephalaia Gnostika, *besprochen von Adrian Pirtea* — **249**

Delphine LAURITZEN (éd). Jean de Gaza, Description du Tableau Cosmique, *besprochen von Beatrice Daskas* — **254**

Stratis PAPAIOANNOU. Michael Psellos: rhetoric and authorship in Byzantium, *besprochen von Floris Bernard* — **259**

Mihailo S. POPOVIĆ. Mara Branković: eine Frau zwischen dem christlichen und dem islamischen Kulturkreis im 15. Jahrhundert, *besprochen von Svetlana Tomin* — **64**

Juan SIGNES CODOÑER. The emperor Theophilos and the East, 829–842, *besprochen von Andreas Gkoutzioukostas* — **270**

III. ABTEILUNG

Bibliographische Notizen — 283

Totentafel — 701

Tafelanhang — 703

Inhalt des ersten Halbjahresheftes

Siglenverzeichnis — V

I. ABTEILUNG

Johann DIETHART und Werner VOIGT
Zwei Neulesungen auf PSI IV 290 — 1

Lale DOĞER und Eda ARMAĞAN
Erste Ergebnisse der archäologischen Untersuchungen des byzantinischen Aigai (Aiolis) — 9

Andreas GKOUTZIOUKOSTAS
Returning to the krites tou stratopedou: previous and recent considerations — 33

Marina LOUKAKI
Σχολαστικός. Remarques sur le sens du terme à Byzance (IVe–XVe siècles) — 41

Ángel NARRO
The influence of the Greek novel on the Life and Miracles of Saint Thecla — 73

Galit NOGA-BANAI and Eliezer STERN
A steatite icon of a female saint recently found in Acre — 97

Heinz OHME
Der lange Widerstand gegen eine offizielle Heiligenverehrung des Maximus Homologetes († 662) im byzantinischen Reich — 109

Stefano RAPISARDA e Agata CALCAGNO
Il Manoscritto Plut. 86.14 della Biblioteca Medicea Laurenziana di Firenze — 151

Foteini SPINGOU
John IX Patriarch of Jerusalem in exile. A holy man from Mar Saba to St Diomedes/New Zion — 179

Ran VAN ROOY

Teaching Greek grammar in 11th-century Constantinople: Michael Psellus on the Greek ‘dialects’ — 207

II. ABTEILUNG

Börje BYDÉN / Katerina IERODIAKONOY (eds.). The many faces of Byzantine philosophy, *besprochen von Raffaele Guerra* — **223**

Raúl ESTANGÜI GÓMEZ. Byzance face aux Ottomans, *besprochen von Klaus-Peter Matschke* — **228**

Mark Joseph JOHNSON. The Byzantine churches of Sardinia, *besprochen von Michael Altripp* — **243**

Nestor KAVVADAS. Isaak von Ninive und seine Kephalaia Gnostika, *besprochen von Adrian Pirtea* — **249**

Delphine LAURITZEN (éd). Jean de Gaza, Description du Tableau Cosmique, *besprochen von Beatrice Daskas* — **254**

Stratis PAPAIOANNOU. Michael Psellos: rhetoric and authorship in Byzantium, *besprochen von Floris Bernard* — **259**

Mihailo S. POPOVIĆ. Mara Branković: eine Frau zwischen dem christlichen und dem islamischen Kulturkreis im 15. Jahrhundert, *besprochen von Svetlana Tomin* — **64**

Juan SIGNES CODOÑER. The emperor Theophilos and the East, 829–842, *besprochen von Andreas Gkoutzioukostas* — **270**

III. ABTEILUNG

Bibliographische Notizen — 283

Totentafel — 701

Tafelanhang — 703